

Porównanie tłumaczeń Mateusza 27:8

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Dlatego zostało nazwane pole to Pole Krwi aż do dzisiaj
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Dlatego pole to zwane jest Polem Krwi aż do dnia dzisiejszego.* ** ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Dlatego nazwane zostało pole owo Pole Krwi aż do dzisiaj.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Dlatego zostało nazwane pole to Pole Krwi aż do dzisiaj

¹⁾ aż do dnia dzisiejszego, ἕως τῆς σήμερον, עד הַיּוֹם הַזֶּה, formuła wskazująca na odległość czasową między zdarzeniem a jego opisem; <x>470 27:8</x>L.

²⁾ <x>510 1:19</x>